

Gemeinderat

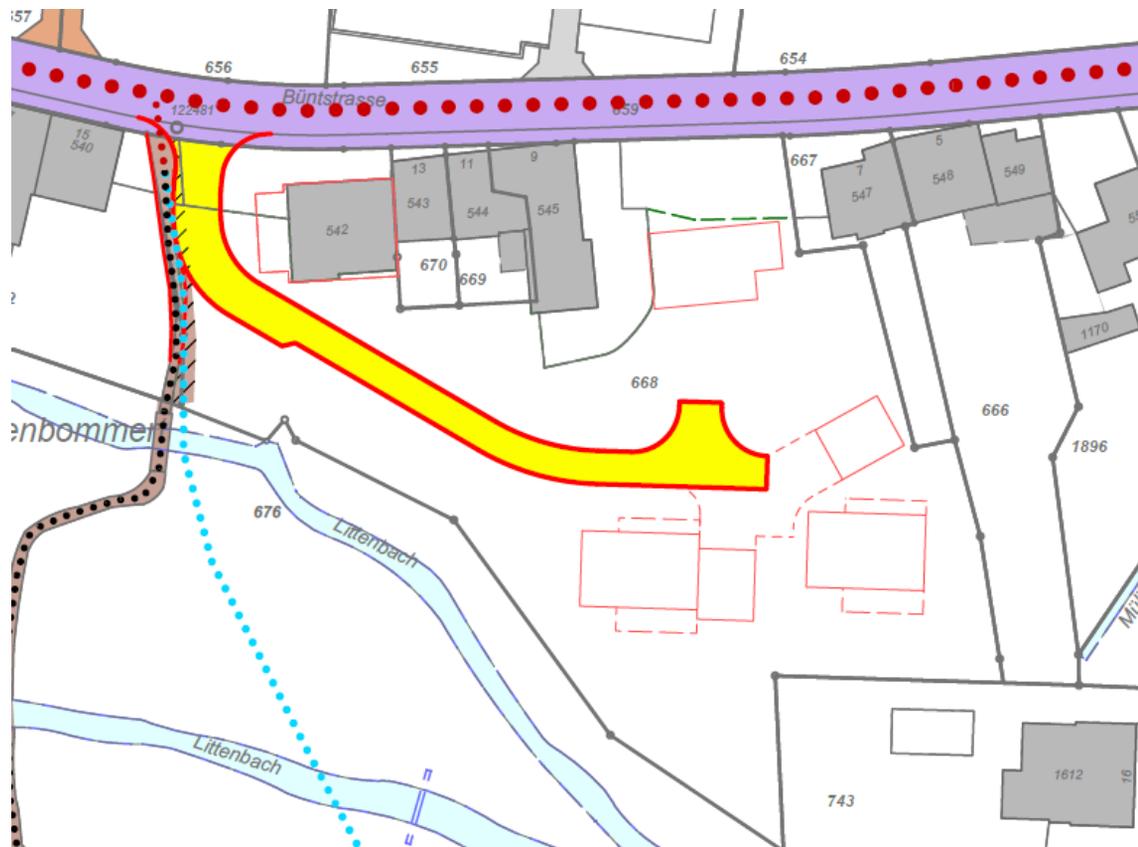
Neuklassierung Büntstrasse Abzweiger GS 668 - Mitwirkungsverfahren

Die bestehende Büntstrasse (Nr. 231) ist als Gemeindestrasse 2. Klasse klassiert und dient der Groberschliessung.

Die Erschliessungsstrasse «Büntstrasse Abzweiger GS 668» (gelb markiert) soll als Grundstückszufahrt und Erschliessung des südlichen Bereichs des Grundstücks Nr. 668 für maximal vier neue Wohneinheiten dienen und als Gemeindestrasse 3. Klasse klassiert werden.

Bevor der Gemeinderat über das Projekt Neuklassierung Büntstrasse Abzweiger GS 668 befindet, lädt er die Bevölkerung ein, im Rahmen der Mitwirkung Stellung zu nehmen und sich einzubringen. Die detaillierten Unterlagen sind auf der Website der Gemeinde Berneck vom **8. Mai 2023 bis 22. Mai 2023** abrufbar.

Rückmeldungen nimmt die Gemeinderatskanzlei schriftlich oder digital (kanzlei@berneck.ch) entgegen.



Gemeinderat

Mit Gemeinderat Au zum jährlichen Austausch getroffen

Nach der Gemeinderatssitzung vom 2. Mai 2023 fand der jährlich stattfindende Austausch zwischen den Gemeinderäten Au und Berneck statt.

Dabei informierte Vizepräsident Markus Dierauer über den aktuellen Stand des Hochwasserschutzprojekts Littenbach-Äächeli, die Ortsplanungsrevision, die Arealentwicklungen Hasler-Areal und Alpha RHEINTAL Bank AG sowie die Entwicklung des Areals Blattacker. Gemeindepräsident Christian Sepin orientierte die Räte über den Stand der Zollbrücke Au-Lustenau, die Velo- und Fussgängerbrücke Au-Lustenau und den Sportplatz Tägeren.

Das jährliche Treffen der beiden Räte dient dazu, offen zu diskutieren und gegensei-

tige Meinungen auszutauschen, was von allen sehr geschätzt wird.



Mitarbeiter/in Finanzverwaltung gesucht

Die bisherige Stelleninhaberin geht nach Abschluss ihres berufsbegleitenden Studiums auf eine längere Auslandsreise. Deshalb suchen wir **per 1. Oktober 2023 oder nach Vereinbarung** eine engagierte, teamfähige Persönlichkeit als **Mitarbeiter/in Finanzverwaltung (60 - 100 %)**

Es erwartet Sie ein interessantes, vielseitiges und anspruchsvolles Arbeitsumfeld, moderne Anstellungsbedingungen und ein engagiertes Team, das sich auf kompetente Unterstützung freut.

Mehr Informationen zur Stellenbeschreibung finden Sie auf der Gemeinde-Website

(www.berneck.ch) oder unter nachfolgendem QR-Code.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Gemeinderatsschreiberin Shaleen Mastroberardino, Tel. 071 747 44 76, oder die bisherige Stelleninhaberin Chiara Musco, 071 747 44 74, gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme und bitten Sie, Ihre Bewerbung bis **1. Juni 2023** an die Gemeinderatskanzlei Berneck, Rathausplatz 1, 9442 Berneck, oder vorzugsweise digital an kanzlei@berneck.ch zu senden.



Frühlingszeit - Gartenzeit

Die warmen Frühlingstage bringen es mit sich, dass in den Gärten gearbeitet wird und auch die Rasenmäher wieder im Einsatz sind.

Der Gemeinderat bittet alle Gartenbesitzer*innen, Rücksicht auf die Nachbar*innen zu nehmen und insbesondere über die Mittagszeit, am Abend unter der Woche (nach 20 Uhr) und am Samstag (nach 18 Uhr) sowie an Sonn- und Feiertagen (ganztags) auf das Rasenmähen und andere lärmintensive Tätigkeiten im Freien zu verzichten.

Gemeinnütziger- und Verkehrsverein Berneck

Kilbifäscht mit OpenAir Konzert, Töffli- und Vespatreffen und Kilbi vom 3. und 4. Juni 2023

Am **Samstag, 3. Juni 2023, 18 Uhr**, findet das OpenAir Konzert des **Kilbifäschts** auf dem Rathausplatz statt. Mit Rock-, Blues- und Soulsongs aus den 60er-Jahren starten die Ashbury Road ab 18 Uhr.

Gleichzeitig findet das Töffli- und Vespatreffen statt für alle Zweitaktmotoren-Fans. Alle zwei- und dreirädrigen Fahrzeuge sind willkommen. Jede Fahrer*in und jeder Fahrer erhält am Treffen einen Gutschein für die Festwirtschaft am Kilbifäscht.

Mit Gitarre, Akkordeon, Bass, Drums und mehrstimmigem Gesang tritt die 4-Mann-

Band Wurlitzer West auf mit einer breiten Auswahl an Songs aus dem Vorarlberg.

Für das kulinarische Angebot am Kilbifäscht sorgen die Guggesuser Berneck, der Feuerwehrverein Berneck, Schmid Events sowie die Bernecker Gastronomen.

Am **Sonntag, 4. Juni 2023, ab 9 Uhr**, lädt die **Kilbi mit Warenmarkt** entlang der Neugass und den Schaustellbetrieben auf dem Parkplatz Hirschenwiese Jung und Alt nach Berneck zum Fest.

Ab **10.30 Uhr**, pünktlich zum Frühschoppen, treten die **Rheintal Musikanten** auf dem Rathausplatz auf.



Handänderungen April 2023

4. A. Spiess Jürg, Berneck, B. Spiess-Brunner Claudia, Berneck (ME zu ½), an A. Ernst Walter, Züberwangen, B. Tesic Biljana, Züberwangen (ME zu ½), Nr. 1619, Hinterdorfstrasse 2f, Berneck, Einfamilienhaus mit 565 m² Boden
4. Maraton AG, Diepoldsau, an A. Keel Daniel, Berneck, B. Hutter Monika, Berneck (ME zu ½), Nr. S4443, Hinterdorfstrasse 14a, Berneck, 346/1000 ME an Nr. 2226, 4½-Zimmerwohnung im Attikageschoss
5. Schmidheiny Arnold, Berneck, an A. Schmidheiny David, Berneck, B. Schmidheiny Janine, Berneck (ME zu ½), Nr. 1037, Kobelstrasse 8a, Berneck, Lagergebäude mit Wohnungen und 649 m² Boden
5. Schmidheiny Arnold, Berneck, an Schmidheiny David, Berneck, Nr. 112, Langacker, Berneck, 19'737 m² Acker/Wiese, Nr. 1927, Hölzeli, Berneck, 3'557 m² Wiese, Wald, Nr. 1984, Kobel, Berneck, Scheune mit 1'370 m² Boden, Nr. 2080, Langwis, Berneck, 3'368 m² Acker/Wiese, Nr. 2658, Kobel, Berneck, 6'021 m² Reben, Nr. 2659, Kobel, Berneck, Wohnhaus, Brennerei und 42'000 m² Reben, Wiese
27. Wiederkehr Alfred, Herisau, an A. Halter David, Herisau, B. Wiederkehr Benjamin, Stein, C. Wiederkehr Aaron, St. Gallen, D. Wiederkehr Simon, Gossau, Nr. 244, Tramstrasse 20, Berneck, Wohnhaus mit 1'034 m² Boden
27. Frei Helga, Erbegemeinschaft, Berneck, an Easy Immo AG, Widnau, Nr. 733, Blumenstrasse 5, Berneck, Einfamilienhaus mit 698 m² Boden

Baubewilligungen

im vereinfachten Verfahren

- Heller Marina und Kurt, Gerbestrasse 3, Berneck, für Errichtung Schwimmbecken, Grundstück Nr. 1129, Gerbestrasse 3, Berneck

im Meldeverfahren

- Forster Markus, Eggerweg 2, Berneck, für Errichtung Erdsonden-Wärmepumpe, Grundstück Nr. 788, Johannes Dierauerstrasse 13, Berneck

Gemeinderat

Glocken erinnern an den Dorfbrand Berneck von 1848

Die tragische Brandnacht von 1848, die das Dorfleben und das Leben vieler Menschen beeinflusst hat, ist Basis der heutigen Dorfstrukturen und des Dorfbilds, für das Berneck so bekannt ist.

Der früheren Tradition entsprechend erinnern auch in diesem Jahr am **Montag, 15. Mai 2023**, alle Glocken der beiden Bernecker Kirchen von **19.30 Uhr bis 19.45 Uhr** an die schicksalshafte Nacht für unser Dorf.

Soziale Dienste Mittelrheintal

Skaterpark-Event Balgach

Am **Samstag, 27. Mai 2023, 14 Uhr**, findet auf dem **Skaterpark Balgach** ein **Skater-Event für junge skatebegeisterte Personen** statt. Das attraktive Programm wird massgeblich von Skateboard Profi Simon Stricker gestaltet.

Der Skaterpark Balgach wurde vor zwei Jahren vollständig erneuert. Das Konzept für die Neugestaltung erarbeitete Simon Stricker.

Der Event beginnt um 14 Uhr mit einer Showeinlage von Simon Stricker. Ab 14.15 Uhr findet ein offener Workshop für junge Skateboarder*innen statt mit Tipps und Tricks aus erster Hand vom Profi. Eine Anmeldung für den Workshop ist nicht erforderlich. Zwischendurch gibt es eine Streetdance-Show der Tanzschule «Move Station». Der Zutritt ist für alle interessierten Kinder, Jugendlichen und Erwachsenen frei. Auch für Essen und Trinken ist gesorgt.

Betreut wird der Anlass vom Jugendnetzwerk der Sozialen Dienste Mittelrheintal (SDM). Die Versicherung ist Sache der Teilnehmer*innen. Sollte der Anlass wetterbedingt nicht wie vorgesehen stattfinden können, wird er auf Samstag, 8. Juli 2023, verschoben.

Weitere Informationen sind unter www.jnw-sdm.ch zu finden.

- Forster Markus, Eggerweg 2, Berneck, für Errichtung Erdsonden-Wärmepumpe, Grundstück Nr. 779, Johannes Dierauerstrasse 15, Berneck

- Lüchinger Bettina, Burggass 17e, Berneck, für Errichtung Photovoltaikanlage (7,2 kW), Grundstück Nr. 956, Burggass 17e, Berneck

Trio Toccata

Festliches Konzert für 2 Trompeten und Orgel mit dem Ensemble «Trio Toccata»



Mit einem festlichen Konzert zum Frühjahr ist das Ensemble «Trio Toccata» mit den Musikern Daniel Bucher und Florian Keller (Trompete) sowie Münsterorganist Patrick Brugger am **Samstag, 20. Mai 2023, 19 Uhr**, in der **katholischen Kirche Berneck** zu Gast.

Das Konzertprogramm spannt den Bogen über vier Epochen und beginnt mit feierlicher Musik aus der Renaissance von Giles Farnaby. Aus dem Barock erklingen Auszüge aus Opernduetten von Georg Friedrich Händel, eine Intrada in moderner Tonsprache sowie romantische Orgelmusik aus England und Frankreich - bezugnehmend auf das vergangene Oster- und das kommende Pfingstfest.

Der Eintritt ist frei, um Spenden nach dem Konzert wird gebeten. Die Musiker freuen sich auf interessierte Zuhörerinnen und Zuhörer. Weitere Informationen finden Sie unter: www.triotoccata.eu oder nebenstehendem QR-Code.



Gratulation

80 Jahre

16. Mai Vera Hiesch

Gemeinderat

Gemeindeverwaltung über Auffahrt geschlossen

Die Dienststellen der Gemeindeverwaltung Berneck bleiben am **Auffahrtsdonnerstag, 18. Mai 2023, und Freitag, 19. Mai 2023**, den ganzen Tag geschlossen. Bei Todesfällen wenden Sie sich bitte an den Pikettdienst des Bestattungsamts, Tel. Nr. 079 531 67 52. In Notfällen betreffend Wasserversorgung, Elektra oder Strassenunterhalt ist der Pikettdienst erreichbar unter 071 747 44 82.

Haus des Weins

Wild auf Wein

Am **Donnerstag, 25. Mai 2023, 18.30 Uhr**, findet im **Haus des Weins** ein **genussvoller Abend** statt, gemeinsam mit dem CULINARIUM König Produktion Renato Mariana von der Liebeswerkstatt und in Symbiose mit auserlesenen St. Galler Tropfen. Anmeldungen sind bis **15. Mai 2023** unter folgendem QR-Code möglich:



Kath. Frauengemeinschaft Berneck

Maiwallfahrt 2023

Die diesjährige Maiwallfahrt vom **Mittwoch, 24. Mai 2023**, geht ins **Kloster St. Ottilia, Grimmenstein**. Nach der heiligen Messe besteht die Möglichkeit, im Klosterlädeli einzukaufen, vor dem gemeinsamen Abendessen in der Bäsebeiz Grauenstein in Walzenhausen.

Treffpunkt: 17 Uhr, Parkplatz Alpha RHEINTAL Bank AG. Weil Fahrge-
meinschaften vorgesehen sind, werden alle Teilnehmenden gebeten,
bei der Anmeldung anzugeben, ob sie fahren und wieviel Mitfahrge-
legenheiten bestehen.

Anmeldeschluss: Freitag, 19. Mai 2023 an Andrea Looser, andrea.looser@gmx.ch oder 076 461 41 09.

Impressum

Politische Gemeinde Berneck

Rathausplatz 1, 9442 Berneck

Tel.: 071 747 44 77, E-Mail: kanzlei@berneck.ch, Facebook: GemeindeBerneck

Die nächste Ausgabe erscheint am 25./26. Mai 2023

Redaktionsschluss: 17. Mai 2023, 14 Uhr.

Verantwortlich: Claudia Ryser

Auflage: 1977 Exemplare



Agenda

Mai 2023

- 12.** **Gemeindepräsidiums-Kandidaten Treff bei TONI**
17 Uhr IG-Toni Berneck
- 13.** **Dorfschiessen**
14 Uhr Schützenhaus Berneck, Schützenhausstrasse
Schützengesellschaft Berneck
- 13.** **Musik rund um den Platz**
20 Uhr Wein Berneck / Torkel Oberdorf / Haus des Weins
Kulturforum Berneck
- 18.** **Feldgottesdienst an Auffahrt**
10 Uhr Pavillon Blattacker (9.30 Uhr: Besammlung: Kloteren Kreuz)
Kath. Pfarreien Au, Berneck und Heerbrugg
- 20.-21.** **Jungtierschau 2023**
9.30 Naturreservat Held
Ornithologischer Verein Berneck-Au
- 20.** **Musikalische Unterhaltung mit den Blechbüxn**
16.30 Uhr Haus des Weins, Obereggerstrasse 8a
- 20.** **Konzert für zwei Trompeten und Orgel**
19 Uhr Kath. Kirche Berneck, Rathausplatz 4a
Trio Toccata
- 24.** **Schweizer Vorlesetag - Miträte-Krimi ab der 3. Klasse**
14 Uhr Bibliothek Berneck, Kropfackerstrasse 8
- 24.** **Maiwallfahrt**
17 Uhr Kloster St. Ottilia, Grimmenstein
Treffpunkt: Parkplatz Alpha RHEINTAL Bank AG
Kath. Frauengemeinschaft Berneck
- 24.** **Maiandacht mit Orgelbegleitung**
19 Uhr Kath. Kirche Heerbrugg, Kirchstrasse 4, Heerbrugg
Kath. Pfarrei Heerbrugg
- 25.** **WILD auf WEIN - genussvoller Abend**
18.30 Uhr **(Kostenpflichtiger Anlass)**
Haus des Weins, Obereggerstrasse 8a

Amtliche Publikationen

Die rechtsverbindlichen, amtlichen Publikationen der Gemeinde Berneck erscheinen auf der kantonalen Publikationsplattform (Art. 5 Gemeindegesetz [sGS 151.1] i. V. m. Art. 27 Publikationsgesetz [sGS 140.3]).

